

# INICIARON LOS RUSOS

## UNA FORMIDABLE CONTRAOFENSIVA EN EL SECTOR CENTRAL BOBRUISK

### SALUDO DE TODO CORAZON AL PUEBLO DE COSTA RICA

**DIJO EL Dr. ARNULFO ARIAS, AL RECIBIR DE MANOS DEL GOBERNADOR PERALTA, LAS LLAVES DE LA CIUDAD**

**Limites apoteósicos obtuvo el recibimiento tributado al señor Presidente de la República de Panamá y a sus distinguidos acompañantes**

Un cálido recibimiento se tributó esta mañana al señor presidente de la república de Panamá y a sus acompañantes. Puede decirse que Costa Rica entera estuvo representada en la bienvenida plena de cordialidad que se le dió a quienes, ostentaron enaltecedores tributos, son hoy huéspedes muy distinguidos de la nación. Especial trascendencia — no del orden protocolario — se le concede en Panamá y Costa Rica a la visita del doctor don Arnulfo Arias. Este viaje es como si dijéramos la culminación de un grato proceso de reafirmación democrática, de acercamiento internacional,

**El Gabinete en pleno, los cuerpos Diplomático y Consular, el Cabildo Eclesiástico y miles de personajes, reciben con plena cordialidad al Primer Magistrado de la nación panameña y a su séquito**

**EL DESFILE DESDE EL AEROPUERTO A LA CATEDRAL METROPOLITANA, FUE UNA CORDIAL MANIFESTACION DE SIMPATIA Y APRECIO AL PRESIDENTE DOCTOR ARIAS**

**En el Te Deum, Monseñor Hidalgo dió la bienvenida a los ilustres visitantes en conceptuosos términos A LA UNA DE LA TARDE SE SIRVIO UN ALMUERZO EN LA CASA PRESIDENCIAL**

**Crónica detalladísima de los pomposos actos celebrados esta mañana con motivo de la llegada al país del Presidente de Panamá Dr. Arnulfo Arias**

**de amistad perenne entre pueblos vecinos y hermanos que viven un mismo destino, que tienen una misma historia y que van hacia la misma meta** (PASA a la Pág. CUATRO)

**EL AVION TOMO TIERRA EN LA SABANA A LAS 11 Y 25 MINUTOS DE LA MAÑANA DE HOY**

**Los doctores Arias y Calderón Guardia se abrazan efusivamente en medio de las salvas de artillería y del entusiasmo DEL PUBLICO**



Dr. D. ARNULFO ARIAS

**EL SENADOR VANDENBERG PIDIO EN EL SENADO QUE LOS INGLESSES SE RETIRARAN RAPIDAMENTE DE ISLANDIA DEJANDO ALLI SOLA A LA GUARNICION NORTEAMERICANA PORQUE ERA PELIGROSO UN ATAQUE ALEMAN MIENTRAS HUBIERA BRITANICOS EN LA ISLA**

**AL NORTE DE ROGACHEFF LOS RUSOS HAN PODIDO ESTABLECER UN SALIENTE CONTRA EL FRENTE ALEMAN Y HAN RECHAZADO A LAS FUERZAS NAZIS A LAS MARGENES OCCIDENTALES DEL DNEIPEP**

**La ciudad de Rogacheff fué encontrada totalmente saqueada por las fuerzas nazis que se retiraron de dicha localidad ante el avance del contra-ataque soviético**

**UNA COMUNICACION LACONICA DESDE BERLIN INDICA QUE LAS FUERZAS ALEMANAS, ABRIENDOSE PASO POR LA UKRANIA LLEGARON FRENTE A LA CIUDAD DE KIEW**

**Moscú informa que los rusos han logrado hundir más de treinta barcos alemanes de distintas categorías en el Báltico pereciendo numerosos soldados a bordo, lo que niega Berlín**

**LAS RUTAS DE LENINGRADO, MOSCU Y KIEW ESTAN BIEN GUARDADAS POR LAS FUERZAS SOVIETICAS, DICE UN DESPACHO DE MOSCU QUE DA CUENTA DE LAS OPERACIONES MILITARES DE HOY EN LA MAÑANA**

**APLASTADORA OFENSIVA RUSA**

**MOSCÚ, 15 UP. — Los despachos del frente anuncian que los rusos concentraron gran parte de su poderío en una aplastadora contra-ofensiva y desalojaron a los alemanes del río Dnieper** (Pasa a la página 5)

### Entrará a la campaña política la Confraternidad Guanacasteca

**FUERTES NUCLEOS DE CONFRATERNOS ESTAN TRATANDO DE ORGANIZAR LA CONVENCION DEL PARTIDO**

**Se confirma una información suministrada por "La Razón" hace más de un mes a ese respecto**

Una carta de Liberia para uno de nuestros redactores, nos informa que la Confraternidad Guanacasteca, la organización más fuerte que hay en esa provincia, entrará de lleno a la campaña política de diputados y que al efecto, se (Pasa a la página 4)

### Junta asesora de la comisión de Fomento del Congreso.

**ES PARA CONSULTAS SOBRE LA LEY GENERAL DE ELECTRICIDAD QUE ESTA YA EN LA CAMARA**

**La integran los ingenieros que intervinieron en la redacción de ese proyecto**

Esta mañana tuvimos oportunidad de enterarnos, en un corrillo de diputados, que se había pensado en solicitar del ministerio de fomento la formulación de una especie de junta asesora o consultiva para que colabore con la comisión de fomento del congreso en cuanto se refiere con el proyecto de ley sobre legislación eléctrica y

### RENACE LA QUIETUD ENTRE LAS COLONIAS ALEMANA E ITALIANA

### Estudio sobre la Literatura Nacional

**Lo está haciendo don H. Walther, de la Universidad de North Carolina, como tesis para su doctorado en letras**

**Se muestra especialmente interesado en los novelistas nuevos de Costa Rica**

**Posiblemente su tesis será editada por la Universidad de North Carolina**

En días pasados tuvimos la oportunidad de cambiar impresiones brevemente con don H. Walther, estudiante de la Universidad de North Carolina, quien desde hace más de seis meses se encuentra en Costa Rica realizando un estudio sobre la literatura nacional, que (Pasa a la página 4)

### DECIDIRASE LA SEMANA ENTRANTE LA CELEBRACION DE LA EXPOSICION DE GANADO DE BAJURA

### ESCUELA DE AVIACION SALVADOREÑA OFRECERA 2 BECAS A JOVENES COSTARRICENSES.

Particulares la están organizando en estos momentos pero contarán con el apoyo del gobierno

Las becas comprenden los gastos de estado y de aprendizaje teórico y práctico

Próximamente llegará a esta capital la comunicación respectiva

De varios periódicos salvadoreños que hemos tenido oportunidad de examinar, inferimos que en estos momentos se está (Pasa a la página 5)



San José, C. R. — MARTES 15 DE JULIO DE 1941 — Nº 213

### PAPELETAS DIPUTADILES SE PRESENTARAN EN ALAJUELA

### Simpatía plena otorgan las clases laboriosas al proyecto del SEGURO SOCIAL.

**Sin embargo, los sindicatos lo estudiarán separadamente para pronunciarse luego en conjunto**

**Se recuerda ahora que fueron las organizaciones obreras quienes pidieron al Presidente Calderón Guardia apoyar sus reivindicaciones**

**Se desea ahora solucionar el problema del campesino sin tierra**

Publicado en LA TRIBUNA, edición de hoy, el proyecto integral del seguro social, una de las más trascendentales medidas de la actual gestión administrativa, estamos en capacidad de afirmar, aún sin confirmación oficial que las asociaciones obreras, y en general las clases (Pasa a la página 4)

### PARA LEER EN EL TRANVIA

**FABULAS CON MORALEJA**

Hace poco se levantó entre los estudiantes universitarios una tempestad contra los exámenes escritos. Pero parece que los exámenes se han mantenido escritos. Lo que nos parece harto peligroso. Mu-

Para los mercados de Nueva York y Nueva Orleans se fueron estos embarques

Se ha intensificado últimamente la exportación bananera por el Atlántico

La exportación bananera por el Atlántico se ha intensificado bastante en las últimas semanas, desde que la United Fruit Co. volvió a hacer regularmente los servicios navieros con Puerto Limón, llegando los vapores todas las semanas.

De acuerdo con las estadísticas que se llevan, se exportaron durante el mes de junio pasado 174.391 racimos por el Atlántico (Pasa a la Pág. 4)

La del Partido Republicano Nacional; la del corporativismo, una independencia y la del comunismo

La situación se presenta bastante confusa, aunque en el centro hay unanimidad anticorruptiva

Diriamos que hace jiras a los distritos y cantones el licenciado Cortés Castro

Noticias recibidas por nosotros de Alajuela nos ponen en conocimiento de la situación política, tal como se presenta en estos momentos. (Pasa a la página 5)

### SERVICIO CABLEGRAFICO DE LA "UNITED PRESS"

La Razon

Hoy Hace 50 Años

Por FERNANDO BORGES PEREZ

SACRIFICIO

Por Emilio Richard

DIARIO ILLUMINADO DE LA TARDE
José Mª Pinaud
Administrador Director
Teléfono, Dirección 3540
Redacción, 3240

Dirigía los servicios de higiene en San José el doctor don Nazario Toledo. Dependían exclusivamente de la Municipalidad...

La luz triste y escasa de una mañana lluviosa de otoño penetraba en la habitación del enfermo.

Al principio, sí. Luego comprenderá que no merezca su reconocimiento a la alegría. Se impondrá su juventud y finalmente dejará de llevar a rastras mi cadáver.

La exportación de café estaba grabada para la construcción del Teatro Nacional. Como había miseria en el servicio del Hospital San Juan de Dios...

Hubo una pausa y añadió: —Te he suplicado que vinieras a esa hora, porque es la única del día en que ella no está a mi lado.

Comentando esa informe el Presidente del Protomedicato doctor Bonifil dice: Encuentro fundado esa observación del doctor Toledo...

Blanca estuvo a la muerte al perder a su esposo. Juró renunciar al mundo para vivir de su recuerdo.

Aquel informe del doctor Toledo fué leído en sesión de la municipalidad. Comentándose habló de la posibilidad de establecer baños públicos en esta ciudad-capital.

Blanca estuvo a la muerte al perder a su esposo. Juró renunciar al mundo para vivir de su recuerdo.

LA RAZON, interpretando el sentir de los costarricenses en estos momentos, presenta a los ilustres huéspedes de la república a que nos referimos, su más cordial bienvenido...

Blanca estuvo a la muerte al perder a su esposo. Juró renunciar al mundo para vivir de su recuerdo.

Editorial

BIENVENIDA

Después de que con su buena voluntad, su visión fraternal, sus dotes de conductor de un pueblo hizo posible un arreglo definitivo de una vieja disputa...

Llegan el presidente Arias y sus acompañantes a Costa Rica. Esto es, a un pueblo amigo y fraternal, a una casa que les abre las puertas de par en par...

La labor de bien común que significa para los costarricenses y los panameños, para los de hoy y los que sigan a las actuales generaciones, el haber logrado un definitivo y eficaz arreglo de nuestro viejo problema fronterizo...

LA RAZON, interpretando el sentir de los costarricenses en estos momentos, presenta a los ilustres huéspedes de la república a que nos referimos, su más cordial bienvenido...

que, después de muerto, me crea un ser despreciable, un híbrido que vivió traicionando a la...

—Pero, no comprendes que eso aumentará su dolor? —Al principio, sí. Luego comprenderá que no merezca su reconocimiento a la alegría.

—Lo que intentas hacer es el sacrificio y la prueba de amor más grande que he visto dar en mi vida— dijo el médico abrazando a su amigo. —Y cómo piensas proceder? —Abre aquel cajón.

—No, no. Me niego. No tienes derecho a cometer esa acción, tan generosa como cruel. —Es decir que quieres condenarla al dolor y a la tristeza para siempre.

Blanca estuvo a la muerte al perder a su esposo. Juró renunciar al mundo para vivir de su recuerdo.

ISLAS CORALIGENAS

Por Amand Schniger Senchenfeld. —Traducción del italiano de Etrusco

Humboldt (1) fue el primero en constatar el hecho interesante de que los corales se distancian de las costas en que predominan las actividades volcánicas.

Blanca estuvo a la muerte al perder a su esposo. Juró renunciar al mundo para vivir de su recuerdo. Quedaba sola, sin familia y sin amigos.

(1) NOTA DEL TRADUCTOR

Humboldt (Federico Enrique Alejandro), natural de Berlín, en donde vivió la luz en 1769. Según sus biógrafos, ese gran sabio, por sus grandes estudios y la elevación de su ingenio...

Efemérides

1904. — Murió en Viena Manuel Hermann, a quien se debe la invención de la tarjeta postal. Había nacido en Klagenfurt, Austria, en 1839.

1285. — Murió de lepra, en el convento donde se hallaba recluida, doña Teresa Gil de Villaurre, reina de España, esposa de Jaime el Conquistador, conocida para la posteridad como la Santa Reina. A dicha soberana se debe la fundación del Real Monasterio de la Añida.

1839. — Nació en Buenos Aires Juan Chasainning, patriota y célebre poeta argentino, quien alcanzó justa fama por ser el autor de la canción "A mi Bandera", composición breve y avaluadora, canto de guerra que durante varias generaciones arrebató de entusiasmo a los muchedumbres y hoy se repite con unión patriótica en la República del Plata.

1893 — Witley Post, en su aviación Winnie Mae, salió del aeródromo de Floyd Bennet, Brooklyn a las 5.10 a. m. 25 horas después aterrizó en Berlín; siguió a Koenigsburg, Prusia y Moscú; de allí a Rucklovo, el Río Alaska y regresó al punto de partida, después de haber dado así la vuelta al mundo en 77 días 18 horas y 49 y media minutos, batiendo por tanto todos los records de velocidad.

SU DESTINO HOY

JULIO 15 "CANCER"
El niño nacido el 15 de julio se inclinara en sus primeros años a ser muy tímido; pero si se le estimula, dominará esa característica, y más tarde adquirirá confianza en sí mismo, que lo llevará rápidamente por el camino del éxito.



GRAN ESTRENO DE MUSICA POPULAR NORTEAMERICANA en la Radio Difusora AMERICA LATINA 690 Kilociclos - Tel. 5607

AMERICA LATINA
Los últimos éxitos de SAMMY KAYE, XAVIER CUGAT, TOMMY DORSEY, LARRY CLINTON, WAYNE KING y GUY LOMBARDO, recibidos ayer por aéreo.
Las últimas canciones latinas de Agustín Lara, Ernesto Lecuona, Rafael Hernández, Sabre Marroquín, Esparza Oteo y los Hermanos Domínguez, interpretadas por los cantantes de moda: PEDRO VARGAS, ELVIRA RIOS, RENE CABEL, CUATES CASTILLA, LUPITA PALOMERA, RAMON ARMENINGO, BOBY CAPPO, EMILIO TUERO, JUAN ARVIZU, TITO GUIZAR, ADELINA GARCIA, CHELA CAMPOS, CADETES DEL SWING, RAMIRO GOMEZ KEMP y MUCHOS MAS.

# EN TABARCIA SURGE UN NUEVO CULTIVO QUE ESTA LLEVANDO RIQUEZA AL VECINDARIO.

## GRANDES PEJIVAYALES SE LEVANTAN EN AQUELLA ZONA

Pocos lugares hay tan laboriosos como Tabarcia, localizada en la plazuela al sur del ya famoso Cerro de Tiquirín, que ahora va a ser dominada por la moderna vialidad al constituirse la autopista al Puriscal.

Aquello es un valle alargado bastante fértil y es seguro que en la Edad Media sirvió de base a una tribu numerosa y rica pues los entiersos de indios son muchos y con buen surtido de cerámica, aunque no tan artística como la del centro chorotega, del Guanacaste.

El río Tabarcia, rico en saraguíuelas, cruza a la región fertilizando sus cañadas y dando fuerza a uno que otro trapiche donde se muele caña de la que tiene más alto porcentaje de azúcar.

Ahora se reconstruye la iglesia en la cual se han empleado algunos miles de colones y de ello se ocupa con actividad el muy celoso Padre Arguedas, muy querido en esa región por sus virtudes y por su marcada actividad.

Hay en construcción una buena escuela con cuatro aulas y un hall para las asambleas y dos maestros, con la esperanza de que el año que sigue sean tres pues el caserío reclama un mayor avance intelectual para sus hijos.

Uno de ellos, hijo del comerciante don Diego Cordero, estudia ahora humanidades y teología en el Seminario, con la esperanza de ser el primer intelectual de ese pueblo. Es un muchacho muy bueno que se formó en el Colegio de Los Angeles y del cual mucho se espera.

Los maizales están muy crecidos ya y se espera una rica cosecha, así como de frijoles que son tan buenos como los de San Andrés. El desarrollo de la agricultura...

### PARA LEER EN EL TRANVIA...

(Viene de la página 1)

tura, escribía:

—El conejo, cuando le va a nacer la prole, prepara el nido para los que están por venir con pelos de su propio cuerpo. ¡Hermoso ejemplo de generosidad paternal! No habrá, por cierto, entre los hombres muchos padres de familia capaces de hacer lo mismo?

### HISTORICO

Lo que vamos a relatar lo escuchamos, sin quererlo, esta mañana cuando veníamos para la oficina del periódico. Se trata de un diálogo conyugal. Era allá, por los alrededores de la Merced.

La señora, madre adoptiva de los dos gatos, tres perritos y cuatro canarios, de cía:

—Pero vamos a ver, qué daño te hacen mis animalitos?

Y el marido, en un arrebato de celos, le replicaba:

—Estoy de ellos hasta la coronilla y he tomado la determinación de ponerlos, desde ahora mismo, en la más absoluta libertad...

—Pues oiga, señor, yo no estoy dispuesta a desprenderme de ellos!

—Pues yo estoy decidido a que en casa, de ahora en adelante, no haya más animal que yo!

### A TRABAJAR O A LA CALLE

Con eso de que ya es hora de que todos nos pongamos a trabajar, un empresario muy conocido de esta capital llegó a la fábrica dispuesto a que todo el mundo trabajase para aumentar la producción. Y que el que "cortiera" se fuera a la calle. Entró a un departamento y vio que un mozo estaba de pie, mirando a los otros obreros trabajar. No se pudo contar el empresario y lo llamó:

—¿Cuánto gana usted por semana?

—Cinco y dos colones, señor.

—Muy bien; tome esta orden y pase por la caja para que le den lo de una semana. Pero no vuelva por aquí.

Dijo y escribió una orden en un papel.

—Muchas gracias, señor, dijo el muchacho y se alejó no sin antes hacer efectivo el vale.

Media hora después se enteró el empresario de que aquel mozo era empleado de otra fábrica que había ido a la suya a dejar un poco de material.

### LOS QUE SIRVEN

Ayer, después del match, decía un entusiasta:

—Debimos haber ganado ayer, pero...

### COLOMBIA DESMIENTE HABER CELEBRADO PACTO MILITAR CON ESTADOS UNIDOS

BOGOTÁ, 15. UP. — El ministerio de guerra desmintió hoy el rumor, circulado en los Estados Unidos, de que Colombia y los Estados Unidos habían celebrado un pacto militar. Cuando hace unas semanas se anunció la posibilidad de esa clase de acuerdos el ministerio de guerra declaró que estos pactos son imposibles y que el ejército colombiano no ha tenido ni cuenta semejante cosa. Empero, la comisión de armamentos colombiana, encabezada por el coronel Benigno, y el teniente coronel Benigno, está por completar negociaciones con manufactureros de aviones de los Estados Unidos, y con diques, para adquirir materiales de defensa que Colombia necesita indispensablemente. La comisión regresará aquí a fines de julio.



trene aquel plantel digno de esfuerzo de sus hijos.

Macabeo Vargas Castro

claro, no pusieron jugadores de la Gimnástica ni del Orión que son los que mandan en el mundo.

—¿Qué banano ni qué mi abuela van a mandar esos!

—¿Y la paliza que le dieron al España?

—¿Cuándo?

—En el primer partido, todo el mundo lo sabe.

—No me venga con varas: lo que usted querrá decir es que a los tres hay que poner a jugar a los dos Tres Ríos: imagínese que eran seis, quedaban dos y medio para la Gimnástica y dos y medio para el Orión...

### HASTA LAS HOJAS SECAS...

Los aviadores italianos, los aguileños imperiales de las legiones de Mussolini se decidieron a bombardear el célebre peñón de Gibraltar. Y al zorrón el vuelo, victoriosos. El despacho de Roma dió cuenta del hecho: "Nuestros aviadores tomaron con premeditación por sorpresa al enemigo. Hasta las luces estaban encendidas en la población y maniobraron nuestros aparatos como en una parada. Fueron maravillosas las picadas, el vuelo planeado, el cañón abajó y los loopsings; de todos modos disparaban nuestros aviadores y el enemigo inmovilizado, ni siquiera gritó".

—Hasta la hoja seca hacían los aviadores y bombardeaban como nunca de a gusto, decía un entusiasta.

—Claro, les respondió otro, como que fueron a ametrallar a un tranquilo pueblo español... Porque en Gibraltar no se ve un avión desde hace meses.

### LA CUÑA, PARA QUE IRVA...

—Hombre, le decía a Mussolini el conde de Ciano, ha visto lo que hicieron nuestros aviadores! Ir a bombardear La Línea, en España. ¿Qué dirá nuestro entrañable y muy íntimo amigo el general Franco y su cuñadísimo?

—Pues dirán, respondió el Duque sobandose la calva, que la cuña, para que sirva, ha de ser del mismo palo.

—Y los españoles, que son tan amigos de dichos, terció don Virginio Gayda, dirán que "quien bien te quiere, te hará llorar".

### LA REACCION

Después del bombardeo a La Línea se espera con gran impaciencia y la mayor expectación que un técnico revele el profundo secreto de esta habilísima maniobra de los pilotos italianos. Y claro, se espera un...

# Política Aduanera

Los tratados comerciales con el juego de sus procedimientos a propósito del que se intenta hacer con Panamá

Por Alfredo Arriaga y Treto

¿Saben los lectores a lo que llamaba Ibes Cuyof la política económica del ganapierde? Sencillamente, a la que se practica con los convenios y tratados de comercio. Indica que cada uno de los negociantes hace todo lo contrario de lo que debiera de hacer. Meditando un poco, realmente es así. Los que intervienen en tales "pours parlars" procuran la reducción de la tarifa que defienden en beneficio del adversario, entendiendo en este caso que gana; perdiendo siempre que la mantiene o eleva.

Ambas partes representan el mismo papel, infiriéndose que cada uno ataca los intereses que representa. Por causa tal el que fuera ex-Presidente de la Sociedad de Estadística de Francia y vice de la de Economía Política, insinúa que toda persona lo que procura es comprar una cosa u objeto lo más barato, y el que no lo hace de ese modo está expuesto a que lo nombren el Consejo de familia, cuya previsión tiene el Código Civil, señalado para todos los incapacitados. Sin embargo, es de necesidad plena llevarlo a cabo, puesto que de no ser con determinado sacrificio no se conseguiría el poder salir del marco en que se desenvuelven las propias actividades. Por lo tanto, se tienen que hallar intereses divergentes que de todos modos hay que darle una práctica o utilitaria solución. Ya Lexis, presenta a la ciencia económica como la observación de los fenómenos de masa, que se producen dentro de un orden jurídico dado, por encontrarse el hombre con necesidades que tiene que satisfacerlas; así, que es el estudio de las acciones motivadas de los hombres como éstos son, no como debieran ser.

La política comercial práctica es asunto un poco serio. Cuando se hacen los tratados hay que contar con que las utilidades marginales sean distintas en los dos mercados, porque de esa diferencia salen los cambios internacionales con los pactos de comercio. El tipo del cambio de las mercaderías se halla en razón inversa de la utilidad final, del importe de las mercaderías utilizables para el consumo después de haberse llevado a cabo el cambio.

La razón directa de la diferencia de los costes relativos de las mercaderías, son también ventajas de los tratados, o lo que es lo mismo, que un pueblo sea agrícola y el otro industrial. En estar en razón inversa de la distancia económica, es otro beneficio, al igual que el depender de las leyes de los rendimientos más o menos proporcionales. El catedrático de la Escuela de Altos Estudios Comerciales de Roma, Fontana Russo, recomienda: que aún en el caso de que existieran grandes razones para romper un tratado, no debe de hacerse. Determinan los motivos, que son múltiples Grunzell y Schpple que manifiestan que a los países caracterizados por la exportación de mano de obra, se les debe recomendar unirse a los países de inmigración, con buenos tratados de comercio, ya que los emigrantes suelen ser consumidores efectivos de las mercaderías de la madre Patria, con lo cual aumentan el consumo, siempre que las concesiones aduaneras respondan a las estipulaciones de los precios.

Flores de Lemus y Nogaró encuentran difícil el cálculo de las mercaderías como cantidades que, a consecuencia de los tratados, puedan ser objeto de intercambio, porque tras de ser imposible su precisión habría, a lo mejor, que no se podría responder por ambas partes.

Todos estos términos recordamos como medios para que se pueda marcar un poco de camino a lo que se pretende. Dejando a un lado si las importaciones son mayores que las exportaciones, o a la inversa, por que, como con gracejo expone quien hiciera el diccionario del "Comercio, de la Industria y de la Banca", en colaboración con Raffalovich, que "The Times", llamó "un monumento", aún hoy en pleno siglo XX, dice: existen hombres de Estado, ministros, senadores, diputados, publicistas, industriales y comerciantes, embajadores y cónsules, profesores y detrás una muchedumbre de bodones que declaran solemnemente que la balanza de comercio es favorable para un país cuando la cifra de exportación es más elevada que la de importación, lo que significa volver al "sistema mercantil", ya que restan de las importaciones las exportaciones inscribiendo la diferencia en "déficit", sin darse cuenta que en ese caso el Reino Unido (Inglaterra) estaría quebrado hace muchos años.

ALFREDO ARRIAGA Y TRETO.

## AYER PASO POR COSTA RICA LA SEÑORITA LILLIAM SOMOZA DEBAYLE

En el aeropuerto de la Sabana, estuvieron a saludarla el señor Presidente de la República y la señora de Calderón Guardia

Procedente de los Estados Unidos de Norte América, con donde terminó sus estudios, estuvo ayer en esta capital de paso para su patria la bella señorita Lilliam Somozas Debayle, hija del Excmo. Sr. Presidente de Nicaragua y su distinguida esposa doña Salvadora Debayle de Somozas.

A la hora de la llegada del avión que fue a las 12 del día, estuvieron en el aeropuerto a presentarle al señor presidente de la República y su señora doña Lyonne Cleys de Calderón Guardia; doña Pepa Jiménez de Echandi, esposa del señor ministro de relaciones exteriores; Excmo. señor doctor Luis Mena Solórzano, ministro Plenipotenciario de Nicaragua y su señora, doña Consuelo de Mena Solórzano; Excmo. señor don Rigoberto Pacheco, ayudante militar del señor Presidente de la República; coronel don Luis Valenzuela, director general de aviación; don señor don José Villalobos, jefe de la sección de aviación; señor don José Villalobos, jefe de la sección de aviación; señor don José Villalobos, jefe de la sección de aviación.

**LA EMPRESA DE CAMIONES MOYA**  
 Aviso al público que sus carros para Nanranjo y San Ramón, salen de la Estación CHEVROLET.  
 Esta misma empresa tiene a su cargo el despacho de encomiendas en la misma Estación.  
 TELEFONO 2052

**TEATRO DE TITRES**

En el Museo Galliera de París se halla la colección de títeres más vasta y rica del mundo. Conviven desde los primitivos fantoches de Guignol Morfiet, a las siluetas comprimidas, extrañas de la isla de Java, pasando por los célebres títeres de Salzburgo, empolvados de romanticismo, y los muñecos futuristas hechos con láminas de metal, alambres torcidos y violentas manchas de color sobre sus rostros tan estrambóticos como dislocados sus miembros.

Pero en el Teatro del Picco Pero en el Teatro del Picco Pero en el Teatro del Picco

Podrecca devolvió a los títeres su prestigio tradicional acrecentado. Incorporó a su colección de fantoches hasta las imágenes de la pantalla, y del cine matográfico extrajo la idea de la vivacidad, del dinamismo que caracteriza a sus espectáculos.

Es interesante estudiar al público que concurre a las funciones del teatro de títeres. El hombre maduro, la dama que tiene nueve de años en su cabellera, rie con más ganas que los niños que siguen curiosos, ávidos las contorsiones de aquellos fantoches que saben ponerse serios y hasta imitan la tragedia deshumanizada, revelando su universalidad.

Podrecca triunfa al ofrecer

Cuando más se aleja Podrecca del pasado, más cerca se coloca de la verdadera esencia del teatro. Sus fantoches no son figuras grotescas que hacen reír superficialmente; son trunfos de la realidad, de las figuras que se agitan en torno nuestro y que a veces gesticulan y se conducen como si fueran muñecos. Este es el éxito, el triunfo personal del títere más famoso de la época actual que ha reunido centenares de marionetas en su retablo, miles de vestidos y un repertorio extensísimo, siempre renovado con deportes frescos vividos. Es te es su mayor mérito.

B. Mareel Porto

**VENCIDO POR EL AGOTAMIENTO FISICO**

No deje que le suceda a usted.

PARA PREVENIRLO Y COMBATIRLO

TOME

**Virilinet**

De venta en todas las Boticas y por mayor, donde Uribe y Pagés, Botica Oriental y Botica Francesa.

**HERRAMIENTAS BUENAS**  
 Exigen la protección del 3-IN-UNO para servir más y mejor.

**ACEITE 3-IN-UNO**  
 LUBRICA - LIMPIA - EVITA LA HERRUMBRE

FLEET STREET EN LONDRES



Sin preocuparse de las ruinas que los rodean, los habitantes de Londres continúan su vida diaria. En la foto vemos lo que ha quedado de la famosa calle Fleet de Londres, después de un reciente bombardeo.

(Foto Acme-Editors Press)

SALUDO DE TODO CORAZON

Viene de la Página 1  
ma meta por idénticos senderos.

Costa Rica y Panamá han dado al mundo un ejemplo de paz, de hidalgüía y civilización, solucionando una vieja e inútil controversia de límites conforme a los cánones del derecho de gentes. de acuerdo en todo con las reglas que marca la civilización y la democracia. El buen vecindad no es una enunciación teórica. Es un hecho cumplido entre Panamá y Costa Rica. No podemos tener los grandes adelantos materiales de la Vieja Europa; no habremos llegado a los límites de la super-industrialización; no tenemos la pujanza militar de los cruces ejércitos europeos. Pero en estos momentos, Costa Rica y Panamá se colocan muy por encima de las naciones que arreglan sus dificultades por la fuerza de las armas.

El señor presidente de la república, su gabinete en pleno, cuerpo diplomático, altos funcionarios civiles y militares y público en general, estuvieron desde las 10 de la mañana en el aeropuerto. Simpatía plena formaba el ambiente.

EL AVION

Pasadas las diez y media de la mañana divisóse el avión al sur de La Sabana. Se organizó prestamente el recibimiento. En el desembarcadero de la pista se situaron el señor presidente de la república, los miembros del gabinete y del cuerpo diplomático y algunos amigos particulares de los que estaban por arribar. Tomó tierra la nave aérea, con rumbo por la pista y se detuvo frente al edificio del aeropuerto.

LA COMITIVA

Los visitantes, que tomaron tierra inmediatamente, son los siguientes:

El Excmo. señor Presidente de la República de Panamá, Dr. don Arnulfo Arias, y sus distinguidos acompañantes Excmo. Sr. Doctor Raúl de Roux, Ministro de Relaciones Exteriores; Excmo. Señor don Enrique Linares, Ministro de Hacienda y Tesoro; Excmo. Señor don Ernesto J. Fábrega, Ministro de Comercio e Industrias; Excmo. Señor don Cristóbal Rodríguez, Secretario General de la Presidencia; Honorable Señor Don Pedro Fernández Parri

la, Diputado a la Asamblea Nacional; Honorable Señor don Aristides Romero, Diputado a la Asamblea Nacional; Honorable Señor doctor don Carlos López, Magistrado de la Corte Suprema de Justicia; Coronel don Olmedo Fábrega Edecán del Excmo. Señor Presidente de la República; don Alberto Vallarino, Jefe del Departamento Agro-Pecuuario del Banco Nacional; Don Alberto MacGeachy, Periodista.

HONORES MILITARES

La Banda Militar irrumpió con las marciales notas de los himnos nacionales de Costa Rica y Panamá. Al mismo tiempo, 21 cañonazos, el saludo de plaza, daba la bienvenida al presidente Arias y sus acompañantes de viaje. Fueron momentos de intensa emoción. Los dos presidentes se estrechan en un abrazo amistoso.

El público aplaude a ambos mandatarios, los más jóvenes de la América. Hay un cambio de impresiones, apretones de manos, entre los gentiles viajeros y los funcionarios y diplomáticos que los reciben; un pequeño descanso después del largo viaje. Una compañía de infantería, al mando de un teniente coronel, hizo los honores militares. El público ardía de entusiasmo. Se vivaba a Panamá y a su presidente con énfasis.

LA ENTREGA DE LA LLAVE

En la puerta principal del edificio, el señor gobernador de la provincia, licencia do don José R. Peralta, entrega la llave de la ciudad al presidente Arias, saludándolo en los siguientes términos:

—Acatando un acuerdo (Pasa a la página 6)

DECIDIRASE la serna

(Viene de la página 1)  
Alajuela, entre los interesados en celebrar próximamente una exposición de ganado de baja en Alajuela, se ha fijado los primeros días de la semana entrante para entrevistarse la comisión organizadora con el señor Presidente de la República a efecto de pedirle su cooperación para la celebración de aquel evento de máxima importancia.

Hasta el momento, solo exposiciones de ganado de altura, sea de regiones frías, se han efectuado en Costa Rica. No se ha dado suficiente auge a los esfuerzos agrícolas que, en las zonas calientes, en las bajas del país, están desarrollando una obra igual, sino supe-

rior, a los otros.

A esto tiende la exposición de ganado de baja. Desde luego, está de más decir que cuentan sus organizadores con la simpatía de todos los costarricenses. El poder ejecutivo también ha otorgado su quiescencia a este evento de gran importancia. Sin embargo, la comisión se entrevistará con el Presidente Calderón Guardia a fin de pedirle la cooperación de su gobierno, la que no se le negará. Se decidirá después de esta entrevista la fecha de la exposición.

Se ha resuelto que su sede sea la ciudad de Alajuela, aunque alguien ha propuesto a Esparita.

Sin embargo, en este movimiento, no hay disensiones: todos lo apoyamos sin egoísmos.

ESTUDIO SOBRE

(Viene de la página 1)  
le servirá como tesis para doctorarse en letras.  
Magnífica impresión tiene don H. Walther de los escritos costarricenses, especialmente de los de la última generación, que él encuentra sobrios, realistas y de acuerdo con el movimiento literario del resto del mundo.

Es posible que la edición lo que conlleva con la cooperación de la Universidad de North Carolina.

Ha conversado con varios literatos costarricenses, quienes le han suministrado detalles de interés sobre ellos mismos, para el trabajo que realiza el esfuerzo de estudiante, a quien por este medio, presentamos un atento saludo de bienvenida.

Después de presentar su te-

**McCALLUM'S PERFECTION**

EL WHISKY PREFERIDO

DESDE 1807 SIN IGUAL Y SIN RIVAL

**LA CENTRAL DE LICORES**  
TROPICAL COMMISSION CO  
Sigurd Roy  
Teléfono 3432 — Frente a la Biblioteca Nacional — Apartado 661

FIRMA ARGENTINA INTERESADA EN EXPORTAR A COSTA RICA TODA CLASE DE CUEROS.

Son cueros ya industrializados, listos para todos los usos y tapicería en general

POR MEDIO DE LA CAMARA DE COMERCIO SE HACE LA CORRESPONDIENTE OFERTA

Los industriales argentinos están interesados en estrechar cada vez más el intercambio comercial con nuestro país y a este propósito se recibió esta mañana en la Cámara de Comercio una oferta del industrial Gaspar Bruñol, de Buenos Aires, la que hace por intermedio de la Cámara de Comercio de aquella capital. Manifiesta que es productor de toda clase de cueros de la mejor calidad y en los distintos estilos, de los que de cada día exportar a Costa Rica. Para eso dirige al comerciante que se haga cargo de su agencia, los mejores precios a fin de que pueda competir con los de otros países. Cualquier comerciante, tapicero, zapatero, etc., que esté interesado en obtener mayores detalles acerca de los cueros argentinos, puede dirigirse al secretario de la cámara señor Fernández Morúa, quien gustosamente se los dará.

"EL SECRETO DE LA MONJA", ROMANTICA PELICULA DE CAPA Y ESPADA, CON LUPITA GALLARDO, NOS PINTA LA HISTORIA DE LA POETISA JUANA DE ASBAJE

Este monumental espectáculo de amor y de verso, se estrena el próximo domingo en el Palace-Moderno-Ideal

Para el próximo domingo, en el Variedades, "LOS QUE NO REGRESARON", viaje de un barco inglés al través del Atlántico

174.391 racimos  
(Viene de la página 1)

co, con destino a los mercados de Nueva York y Nueva Orleans, que son de los principales consumidores de la fruta.

Desde luego si compramos esta cifra con la que se desparechaba antes de la guerra, veremos que hay una merma enorme, pero en relación con lo que se enviaba hasta hace poco tiempo, veremos que ha aumentado bastante, lo que es de celebrarse.

Los mejores retratos los hace Hernandez

Entrará a la campaña (Viene de la página 1)

está interesante a fuertes nucleos de confraternos de toda la provincia para que concurran a la convención del partido. Se dirigirá al doctor Vargas excitándolo a que concurra a esa convención. Fomentan los confraternos que el doctor no debe sacrificar su salud yendo a las pampas a hacer propaganda. Dicen que les basta con que él apruebe su movimiento, porque es un partido en marcha, para que no pesen realmente las elecciones pero que son sin embargo, un medio para mantener viva la cohesión de sus filas. Se confirma con todo lo anterior una información que suministrara hace casi un mes LA RAZON, sobre la posibilidad de que el Confraternidad presente lucha.

SURGEN los tiempos románticos de capa y espada del Virreinato de México, con sus intrigas y sus dolores, para presentarnos uno de los episodios más bellos de aquella época: LA VIDA DE JUANA DE ASBAJE, SOR JUANA INES DE LA CRUZ, la excelsa poetisa que dejó su alma regada en los pulcros versos más maravillosos del tiempo del coloniaje.

Esta bellísima película, toda romanticismo y toda acción, en la que los caballeros se disputan el corazón de una dama con la punta de sus espadas, es una interpretación en español de Lupita Gallardo y José Crespo, que honra el cine de México. Apasionada vida, quemada sobre la realidad, como una llama de amor, desengaña doloroso que hizo a aquella excelente mujer entrar a un convento, es lo que sirve de base a esta gran producción de lujo que será el próximo domingo uno de los más grandes triunfos del año. Para el domingo próximo, en los teatros PALACE, MODERNO e IDEAL, se prepara este estreno que hará época en la historia cinematográfica de Costa Rica. Para el próximo domingo en el VARIEDADES se anuncia también otro color: "LOS QUE NO REGRESARON", viaje de un barco inglés al través del Atlántico, enfrentándose a los submarinos alemanes. Pronto: "CONVOY", "ESO QUE LLAMAN AMOR", "EL JEFE MAXIMO", "ELLA EL Y EL OTRO", etc. etc.

**TIPOGRAFIA Y FOTOGRAFADO**  
DE  
**LA TRIBUNA**

Talleres montados según los últimos adelantos, lo que nos permite ejecutar toda clase de trabajo correspondiente a las Artes Gráficas, garantizando RÁPIDEZ, PULCRITUD Y ECONOMIA

**BENITIN Y ENEAS**

# Asamblea pública en honor de S. S. EL PAPA

TENDRA LUGAR MAÑANA EN EL COLEGIO DE LOS ANGELES A LAS 6.30 p. m. LA SALA MAGNA

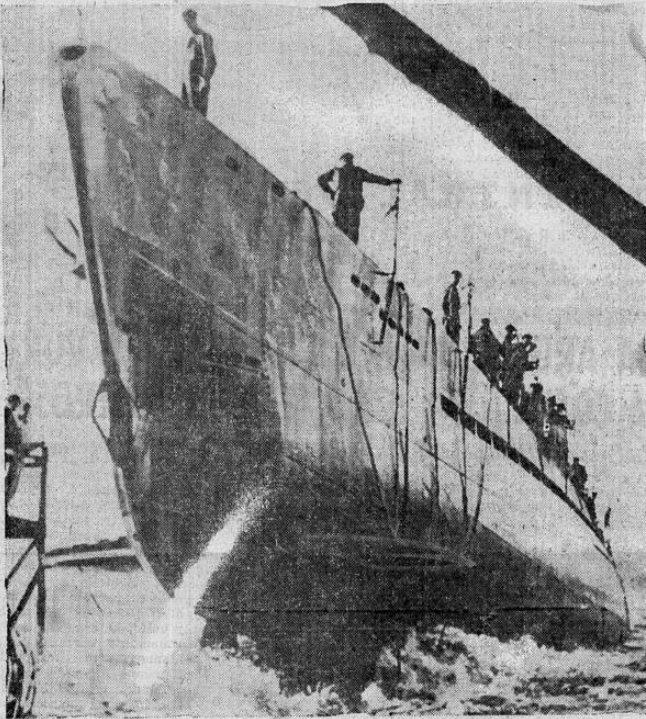
Ha sido preparado un artístico programa — Se ha invitado a las altas autoridades eclesiásticas

Mucho agradeceremos esta invitación: "El director del Colegio de Los Angeles y compañeros de labor se complacen en invitar a usted y familia a la Asamblea pública que se verificará en la Sala Magna del Colegio el próximo miércoles 16 de Julio, a las 6.30 p. m., en honor del Romano Pontífice Pío XII. Su asistencia a este acto será motivo de gratitud. San José, C. R., julio de 1941.

### PROGRAMA:

- 1.—Himno al Papa.
- 2.—Ofrecimiento de la Velada, por el profesor don Antonio Morera.
- 3.—Lucía de Lamemour, piano, por el niño Oscar Mora.
- 4.—Tu es Petrus... recitación por William Barrantes.
- 5.—Río Dulce, canto.
- 6.—Después de los Baños, diálogo, por Rafael A. Vega y J. Olaso.
- 7.—Las mañanitas, canto.
- 8.—El Peloto de Oro, comedia corta, a cargo del cuarto grado.
- 9.—Plegaria, recitación por Mario Romero.
- 10.—Dios Salve a América, canto.
- 11.—El Nido Vacío, recitación por Johnny Fernández.
- 12.—Los Gusanitos, canto por los grados primero y segundo.
- 13.—Ni en el Cielo, sainete cómico. M. Flores, A. Chacón y J. Sobrado.
- 14.—Himno del Colegio.

## NUEVO CORSARIO DE LOS MARES



Nuevo submarino alemán en el momento de ser botado al agua en sitio que el censor nazi tiene buen cuidado de ocultar. Los submarinos continúan siendo en esta guerra, como en la anterior, el terror de los mares.

(Foto Aceme-Editors Press)

## INICIARAN LOS RUSOS...

(Viene de la página 1) —expresó que no se habían producido cambios importantes, lo mismo que en los dos días anteriores, lo que significaba que las tropas soviéticas impedirían que el enemigo avanzase. Anoche los rusos informaron por primera vez que sus fuerzas aeronavales hundieron e incendiaron 30 buques alemanes entre ellos transportes de tropas, barcos cargados con tanques, naves de abastecimientos y destructores. El comunicado informó que muchos transportes y barcazas así como dos submarinos, fueron hundidos, mientras otros trece transportes y un destructor resultaron seriamente averiados y con fuego a bordo. Extraoficialmente se calcula a varios centenares de soldados alemanes perecieron ahogados o carbonizados durante el formidable ataque. En las esferas oficiales indicaron que las pérdidas del enemigo en poderío numérico fueron tremendas.

**OFENSIVA EN EL FRENTE CENTRAL**  
LONDRES, 15 UP.—La Exchange Telegraph informa que el mariscal ruso Timoshenko lanzó una ofensiva en el frente central. Agrega que el primer resultado de esa ofensiva fue rechazar a los nazis al oeste del Dnieper. Uno de los salientes establecido por los soviets en las nuevas operaciones está al norte de Rogacheff.

**PROSIGUEN LAS OPERACIONES CUARTEL GENERAL DEL FUEHRER.** 15.—UP.—Se informa que las operaciones en el frente oriental prosiguen con ritmo firme.

**NO SE SABE DE TALES PERDIDAS MARITIMAS**  
BERLIN, 15.—UP.—En las ferias autorizadas manifestaron no tener conocimiento alguno de las supuestas pérdidas marítimas que, según los rusos, experimentaron los alemanes en el Báltico.

**RECHAZADOS LOS ALEMANES EN EL DNEIPIER**  
MOSCU, 15.—UP.—En fuente rusa se anunció que los alemanes fueron rechazados 35 kilómetros al oeste del río Dnieper, mediante una violenta contraofensiva soviética.

**LOS RUSOS PROTEGEN LAS RUTAS A LENINGRADO, MOSCU Y KIEV**  
MOSCU, 15.—UP.—Se anunció de fuente oficial que las fuerzas terrestres rusas lanzaron repetidos contraataques para contener a los ejércitos alemanes y proteger las rutas que conducen a Leningrado, Moscú y Kiev, en tanto que las unidades aéreas y navales obtenían una aplastante victoria sobre la flota germana en el Báltico. De la misma fuente se indicó que los rusos siguen manteniéndose firmes en toda la línea Stalin, pese a las terribles acometidas de las unidades blindadas alemanas, que desde el viernes tratan de llevar adelante su segunda ofensiva. El anuncio oficial

**NUEVA YORK, 15.—UP.—**Según una información radiofónica captada por la N. B. C., los alemanes se hallan a punto de entrar en la ciudad de Kiev. En dicha transmisión, propagada por la radioemisora de Budapest, se informaba que las fuerzas nazis habían quebrado de la línea Stalin en su parte meridional y que se hallaban a escasa distancia de la mencionada ciudad.

**LLEGARON A KIEV LOS ALEMANES**  
BERLIN, 15.—UP.—En esferas autorizadas alemanas se declara que las tropas del Reich han llegado al sector de Kiev, en Ucrania.

# FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO



Con motivo de las FIESTAS DE LA VIRGEN DEL MAR, la Administración General ha dispuesto correr TRENES DE EXCURSION a Puntarenas en el siguiente orden y de acuerdo con iguales condiciones de los años anteriores:

**SALIDAS DE SAN JOSE:**  
el Sábado 19 de julio a las 15 hs. (3 p. m.)  
**REGRESO DE PUNTARENAS:**  
el Domingo 20 de julio a las 18 hs. (6 p. m.)  
San José, julio 15 de 1941.

## Están siendo presentadas nuevas cuentas de la cosecha de café 40-41

(Viene de la página 1) —Según se van planteando las cosas, se presentarán al torneo electoral de medio periodo cuatro papeletas: la del Partido Republicano Nacional; la del cortésimo, un independiente, de sectores que siendo anticortésistas, no están de acuerdo sin embargo, con las papeletas del Republicano Nacional y la del comunismo. La situación, como se observa por el detalle anterior, es bastante confusa. Sólo hay una claridad en medio de la oscuridad reinante: en el centro hay

unanimidad anticortésista. Y el centro marca la pauta a seguir para el resto de la provincia. Se nos dice que la papeleta cortésista será encabezada por el licenciado don Otto Cortés. El licenciado Cortés Castro, no desperdicia el tiempo: diariamente realiza giras públicas a diversos caseríos y cantones de Alajuela. Tales las novedades políticas en la provincia de Alajuela, una de las más importantes; para los efectos electorales de la sucesión presidencial.

### DURANTE VARIAS SEMANAS HA ESTADO SUSPENDIDA LA LABOR DE LA JUNTA DE LIQUIDACIONES POR CUANTO NO HABIAN VUELTO A LLEGAR LAS CUENTAS

Las actividades de la junta de liquidaciones del café han venido paralizadas desde hace algún tiempo por cuanto no han vuelto los beneficiadores a presentar sus cuentas de venta en los mercados extranjeros, acompañadas de los datos de beneficio, datos que son necesarios para la fijación del precio oficial que deberá pagar a los productores. Sin embargo, después de varias semanas de inactividad, justificada por cuanto no habiendo cuentas no

### SIMPATIA PLENA otorgan

(Viene de la página 1) —laboriosas del país, lo apoyan con entusiasmo. Sin embargo, los sindicatos organizados estudiarán el texto del proyecto a fin de saber si efectivamente responde a las necesidades del país, como nos parece a nosotros. Sobre todo se tiene interés en saber la forma como se va a ser efectiva la ley, caso de ser aprobado el proyecto por el congreso. En la práctica de la ley está su bondad. Todos estos aspectos

se estudiarán. Pero en principio se puede asegurar que los obreros y la clase trabajadora simpatizan con la importantísima medida tomada por el presidente Calderón Guardia. Se recuerda ahora que fueron los obreros organizados quienes en entrevista celebrada con el señor Presidente de la República le pidieron apoyo para sus reivindicaciones, basadas en la justicia y en los principios de la verdadera democracia.

### RENACE LA quietud entre

(Viene de la página 1) —ciencia, don Carlos M. Escalante y director del Banco de Costa Rica don Jorge Hincé, han hecho que la quietud vuelve a ser de aquellas colonias, que ahora tienen la seguridad de que mientras no haya un pronunciamiento legislativo o una orden judicial, no podrá congelarse un cinco depositado, en las arcas de los bancos nacionales. Y desde ayer, se nos informa,

han vuelto a ser colocados en los bancos los fondos que se habían retirado. Para muchas firmas comerciales resultan muy entorpecidas las relaciones comerciales careciendo de depósitos bancarios. La intranquilidad ha abandonado a los italianos y alemanes, lo que facilita ahora sus intercambios con el exterior y aún internamente.

### TOMAN PRECAUCIONES EN LONDRES



Los habitantes de Londres son constantemente aconsejados de no dejar olvidada en casa su máscara contra los gases cuando salen a la calle. En la foto vemos lo que le sucedió a una joven al oír la sirena que avisa contra los gases. Esta tuvo que usar su propio pañuelo.

## ANUNCIENSE EN "LA RAZON"

**BENITIN Y ENEAS**  
Por BUD FISHER

¿CÓMO PUEDE UN ASESINAR QUE EXISTE ALGO SIN HABERLO VISTO?  
¡FÁCILMENTE! NO PUEDO VER MI CHUQUIN, PERO JURO QUE TENGO UNO EN LA CINTURA.

¿LA VIO USTED O LA VIO ALGUIEN?  
NO LA VI PERO PUEDO JURAR QUE LO HIZO.

¿CÓMO PUEDE UN ASESINAR QUE EXISTE ALGO SIN HABERLO VISTO?  
¡FÁCILMENTE! NO PUEDO VER MI CHUQUIN, PERO JURO QUE TENGO UNO EN LA CINTURA.

¿CÓMO PUEDE UN ASESINAR QUE EXISTE ALGO SIN HABERLO VISTO?  
¡FÁCILMENTE! NO PUEDO VER MI CHUQUIN, PERO JURO QUE TENGO UNO EN LA CINTURA.



El Combinado Aajuela-Libertad se enfrenta el domingo a España

SU RECORD SENSACIONAL HARÁ DE JOE DIMAGGIO EL JUGADOR MEJOR PAGADO DE LA ÉPOCA... SU HAZAÑA AL BATER LA MARCA "DE TODOS LOS TIEMPOS" DE KEELER, NO SOLO HA PRODUCIDO HONORES PARA EL Y SU CLUB SINO QUE TAMBIEN HA DESCUBIERTO UNA "MINA DE ORO".

La suerte de los Yanquis es extraordinaria... Y no nos referimos a los jugadores sino al hecho de que están volviendo a dar feña y se encuentran a tres juegos y medio del Cleveland...

antes) pero si se puede predecir sin temor a equivocarse que la subida debe ser importante. El año 1942 debe convertirse en el año de Dimaggio...

El record de Dimaggio, su labor fenomenal, no sólo tiene valor deportivo sino también fuerza económica que ya los Yanquis están capitalizando...



Joe DIMAGGIO le muestra a su bella esposa la pelota con que batío el record de todos los tiempos de Willie Keeler...

El año de Dimaggio De la misma manera que la popularidad de Babe Ruth — la que se capitaliza en la quilla — no le llegó en un día sino que fue obra de varios años...

El año de Dimaggio De la misma manera que la popularidad de Babe Ruth — la que se capitaliza en la quilla — no le llegó en un día sino que fue obra de varios años...

En su cuarenta y cuatro juego que triunfó Keeler obtuvo 82 "hits" con un total de 113 bases. Los 66 "indiscutibles" de Dimaggio produjeron 120 bases...

EL NUEVO MANDAMIENTO AMARAS Y HARAS VALER LOS DERECHOS DEL NIÑO

Postulado evangélico; principio impostergable, deber ineludible es ese de amar y proteger a los niños haciendo valer sus derechos...

al saludar a sus mayores, con posesión y gestos que no indican respeto, sino humillación y esclavitud...

Se les exigía también una ciega obediencia a los caprichos y mandatos de sus padres y aun hoy día creen muchas gentes...

A los niños se les exigían respeto, pero a ellos no se les respetaba en el hogar, en la calle y ni en la misma escuela...

Mal interpretado el mandato cristiano que dice: "Honrarán a padre y madre", pesaban sobre el niño todos los deberes: el deber de ser respetuoso, de ser sumiso y obediente...

En la mayoría de los niños criados en ese pésimo ambiente de esclavitud y miseria mal vestidos y peor alimentados...

ELECCION DE SENORITA DEPORTIVA 1941-1942. V.t. p.p.

LA FEDERACION NACIONAL DE TIRCO

INVITA POR ESTE MEDIO A todos los aficionados al Campeonato Nacional de Rifle 1941, disputándose tres trofeos.

SE LLEVARA A CABO LOS DOMINGOS 17 Y 24 DE AGOSTO PROXIMO. CLAUSULAS: Distancia: 50 metros. Posición: Tendidos. Rifle: Calibre 22 arma libre.

CUOTAS DE INSCRIPCION: FEDERADOS \$ 2.00; NO FEDERADOS \$ 5.00. LUGARES DE INSCRIPCION: Oficina Dr. R. A. GRILLO, Almacén J. AGUILAR & HNO.

NOTA: Los concursos principiarán a las 7 horas y media a. m. — Se dará un cierto premio, al tirador o concursante que con rifle de mira abierta obtenga la mejor puntuación...

ARTICULOS DEPORTIVOS DE MANUFACTURA ARGENTINA

SE OFRECEN A NUESTROS COMERCIANTES IMPORTADORES DE ELLOS, A PRECIOS VENTAJOSOS

La industria argentina ha llegado a alcanzar enorme adelanto en la materia — Por medio de la Cámara de Comercio se hace el ofrecimiento

Esta mañana, al visitar la sección de deportes, tiene la demanda y aceptación de los de cualquier otra procedencia. Para introducirlos, han puesto precios verdaderamente bajos...

A este respecto, la industria de la Argentina ha llegado a alcanzar enorme desarrollo y los artículos para la práctica de cualquiera de los deportes, tienen la demanda y aceptación de los de cualquier otra procedencia...

ANUNCIESE EN "LA RAZON"

reducción ha sonado ya para los niños que serán mañana ciudadanos que honren y hagan una patria grande.

ES ESTE EL ULTIMO ENCUENTRO DE LA TEMPORADA INTERNACIONAL DE FUTBOL. Lograrán los del "España" empatar la temporada que está a favor de Costa Rica? LUIS REGUIERO VOLVERA A ALINEAR EN LA ATACANTE DEL "ESPAÑA" REAPARECIENDO ADEMÁS IRRAGORRI

El encuentro es en honor del señor Presidente de la República de Panamá, doctor don Arnulfo Arias

COMUNICADO ITALIANO. ROMA, 15. UP. — El siguiente es el comunicado de guerra: África del norte, en el frente de Somalia, nuestras tropas desbarataron una tentativa de aproximación efectuada por un destacamento blindado del enemigo...

COMUNICADO ALEMÁN. Cuartel General del Fuehrer, 15. UP. — Texto del comunicado: "Las operaciones en el este siguen con ritmo sostenido. En la batalla con Gran Bretaña nuestra aviación atacó anoche con nutrida dotación..."

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ALEMÁN. Cuartel General del Fuehrer, 15. UP. — Texto del comunicado: "Las operaciones en el este siguen con ritmo sostenido. En la batalla con Gran Bretaña nuestra aviación atacó anoche con nutrida dotación..."

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

COMUNICADO ITALIANO. BERLÍN, 15. UP. — La DNB informa que las fuerzas alemanas en la zona de Vitebsk conquistaron "la fortificación más oriental de la línea Stalin".

# CARLOS GALAN

# Proximamente

(La Voz Varonil de Buenos Aires)

En Una Grandiosa Presentación!

ESTE ATENTO A ESTE MAGNO ACONTECIMIENTO

Usted Podrá Presenciarlo

RADIO AMERICA LATINA

NO ESTA OBLIGADO EL JAPON A AYUDAR A ALEMANIA SIGUIENDO EN VIGOR EL PACTO NIPPO-SOVIETICO

ESTO LO DECLARO AYER UN VOCERO AUTORIZADO DEL GOBIERNO JAPONES, DICHIENDO SIN EMBARGO QUE NO SE PUEDE GARANTIZAR NADA ACERCA DE SI EL PACTO ANGLO - RUSO MODIFICARA LA ACTITUD DE TOKIO

Hoy entran en Beirut capital de la República Libanesa las fuerzas Británicas

## La Razón

DIARIO ILUSTRADO DE LA TARDE

El almirantazgo anunció que un balandro de guerra inglés, el "Aukland" fué hundido; llevaba ocho cañones anti - aéreos y una tripulación de ciento ochenta y ocho hombres

NAL DE SUEZ DESDE LAS FRONTERAS DE TURQUIA HASTA LOS LIMITES DE LIBIA Y EGIPTO, HABIENDO INGLATERRA EXTIENDE AHORA SUS DEFENSAS DEL CA-ASEGURADO ASI UNA LINEA MAS AMPLIA DE PROTECCION EN EL MEDITERRANEO ORIENTAL

La ceremonia del armisticio realizada en San Juan de Acre, es descrita y dice el corresponsal que las únicas caras sonrientes que se vieron, fueron las de los oficiales austrianos cuando el general Wilson

ponía su firma WILSON Y VERDILLAC, LOS DOS REPRESENTANTES DE LOS EJERCITOS INGLES Y DE VICHY, BRINDARON DESPUES POR LA HEROICA CONCLUSION DE LA CAMPANA DE SIRIA Y CAMBIARON EXPRESIONES DE CONFIANZA EN EL FUTURO

Los prisioneros franceses hechos en Siria podrán escoger libremente regresar a su patria o unirse a la causa de los aliados contra Alemania.

70% DE LOS AMERICANOS NO QUIEREN LA GUERRA

NUEVA YORK, 15.—UP.— El periódico Daily News publica los resultados definitivos de la encuesta efectuada con la pregunta "¿Debe Estados Unidos entrar en la guerra para ayudar a Gran Bretaña a derrotar a Hitler?" En total fueron consultadas 696.011 personas en el estado de Nueva York y se recibieron 174.309 respuestas, de las cuales el 70.5% fueron negativas y el resto afirmativas.

JAPON NO ESTA OBLIGADO A AYUDAR A ALEMANIA

TOKIO, 15.—UP.—El portavoz Koh Ishai declaró que el pacto ruso japonés de neutralidad y amistad sigue en vigor, pero, agregó, "no puede haber compromisos sobre el futuro acerca de la declaración rusa de que el pacto con Gran Bretaña no afectará las relaciones ruso-japonesas". El portavoz manifestó: "eso es lo que dice el Soviet". El Japon, aliado ya a Alemania e Italia, firmó el 13 de abril el pacto con Rusia, por el cual ambos países se comprometían a mantener relaciones pacifistas y amistosas, respetando su mutua integridad e inviolabilidad territorial. Si una de las partes era objeto de hostilidades por una o más terceras potencias, la otra parte consentía en observar neutralidad mientras dure el conflicto. En la época en que se firmó el pacto ruso-japonés Rusia y Alemania eran amigas y no parecía existir conflicto entre las alianzas del Japon con Alemania y con el Soviet. El artículo del tercer del pacto italo-germano-nipón establecía que los tres países se comprometían a ayudarse por todos los medios políticos, económicos y militares, cuando cualquiera de ellos fuese atacado por un país no incluido en la guerra europea actual, ni en el conflicto chino-japonés. El artículo 5 afirmaba que esos términos no afectaban la situación política existente entre cada uno de los firmantes del pacto tripartita y el Soviet. Por lo mismo, el Japon no está obligado a ayudar al Reich contra Rusia, porque no fué ésta quien atacó a Alemania y, en cambio de eso, que el ataque provino del Reich, Japon debe observar neutralidad en la guerra rusa germana.

AVANZAN LOS FINLANDESES PIDE EL RETIRO DE LOS INGLESES ISLANDIA

LONDRES, 15. UP.— La radio de Helsinki anunció que las tropas finlandesas cruzaron la frontera y avanzaron dentro de territorio ruso, a una profundidad de 40 millas en varios lugares. Afirma que las fuerzas finlandesas están avanzando en el área del lago Ladoga y la península de Karelia "y que penetraron en las posiciones rusas, a despecho de la tenaz resistencia". La pequeña ciudad de Horbo, cerca de Helsinki, fué bombardeada por 23 aviones rusos, operando en olas sucesivas. Numerosas casas de madera fueron destruidas. El avance continúa.

WASHINGTON, 15. UP.— El senador Vandenberg con urgencia pidió la inmediata retirada de las fuerzas británicas que están en Islandia, diciendo que la ocupación en conjunto anglo - americana de Islandia es una "directa invitación a nuestra participación en la guerra".

WASHINGTON, 15. UP.— El parlamento de agricultura anunció que la llegada a España en el transcurso de los últimos meses de cuarenta y ocho mil balas de algodón argentino y dos mil quinientos de Brasil, había aliviado en parte la crisis escasez que existía allí.

LA CEREMONIA DEL ARMISTICIO

EN LOS CUARTELES SYDNEY SMITH, en San Juan de Acre, 15.—UP.—Las únicas caras sonrientes que se vieron en la ceremonia realizada anoche, en cuyo transcurso se firmó el armisticio anglo-francés, fueron las de los oficiales austrianos que, asomados por un gran ventana situada detrás del lugar donde se hallaba el general Wilmour, iniciaron la firma del documento. Los austrianos se muestran muy satisfechos porque el armisticio señala una nueva victoria para ellos. Los representantes de la bandera austriaca han participado en cuatro campañas victoriosas, en un plazo de seis meses. Los austrianos llevaron sobre sus hombros el peso de la campaña de la costa, por la cual avanzaron desde la frontera y fueron ellos los que entraron en la última línea de defensa de las fuerzas del general Dentz en el Rio Damour. El general Catroux, comandante de los franceses libres, no presenció la ceremonia. Ha trascendido que después de la firma del documento, los generales Wilson y de Verdillac, en una sala vecina, brindaron por la heroica conclusión de la campaña de Siria y cambiaron mutuas expresiones de confianza en el futuro. Las conversaciones sobre el armisticio fueron interrumpidas desde las 13 hasta las 14.30 para el almuerzo, compuesto de caviar y roast beef, seguidos por café francés, Cointreau y cigarrillos. Durante el almuerzo se bebió vino Sauternes y antes del mismo se sirvieron cocktails, teniendo en cuenta que el general francés se negó a aceptar la copa que le ofrecía un camarero judío.

REANUDADOS LOS BOMBARDEOS A TOBRUK

BERLIN, 15. UP.— La DNB informa que los bombarderos alemanes reanudaron ayer los ataques a Tobruk, asegurando que accionaron con bombas y los cuarteles, estaciones de vehículos motorizados, en el extremo sur de la fortaleza.

BREMEN Y HANNOVER BAJO LA R. A. F.

LONDRES, 15.—UP.— Las reales fuerzas aéreas bombardearon intensamente Bremen y Hannover y atacaron también Rotterdam, durante la noche del día. En las esteras oficiales se indicó que una poderosa formación de aparatos de bombardeo efectuó uno de los más violentos ataques de la guerra contra Bremen y Hannover. Muchos toneladas de bombas explosivas de gran potencia y millares de proyectiles incendiarios fueron arrojados en el oeste y el NO. de Alemania.

INGLATERRA EXTIENDE SU DEFENSA

SAN JUAN DE ACRE, Palestina, 15.—UP.—Gran Bretaña ha extendido su barrera de defensas desde el canal de Suez hasta la frontera meridional de Turquía, a raíz de la firma del armisticio anglo-francés por los generales Wilson y de Verdillac, en virtud del cual el gobierno de Vichy entrega Siria a Gran Bretaña. Con esa sencilla ceremonia, finaliza oficialmente la guerra no declarada que se libraba en el Cercano Oriente, entre Gran Bretaña y la Francia de Vichy, tras cinco semanas de hostilidades que provocaron considerables pérdidas en las fuerzas de ambos beligerantes. El documento fué firmado a las 19.55 en los cuarteles Sydney Smith de esta ciudad. Los funcionarios expresan que la convención para la cesación de las hostilidades no puede ser calificada con el nombre de armisticio, puesto que legalmente Francia e Inglaterra no se hallaban en guerra. Los detalles de la convención han sido mantenidos en reserva hasta hoy. Se tiene entendido que Londres hará el anuncio al respecto.

HOY ENTRAN EN BEIRUT LOS INGLESES

SAN JUAN DE ACRE, Palestina, 15 UP.— Tiénese entendido que las fuerzas británicas tienen intención de entrar hoy en Beirut, capital del Líbano. Las fuerzas francesas de Vichy empezaron a retirarse. CONDICIONES DEL ARMISTICIO

VICHY, 15. UP.— Se reveló hoy que los prisioneros franceses serán liberados y podrán elegir el lugar a donde quieren ir. Esos prisioneros serán tratados con todos los honores militares, de conformidad con el armisticio. Las convenciones, contienen 22 puntos, siendo los principales los siguientes: 1º Los prisioneros cesaron el 11 de julio a las 21 horas de Greenwich. 2º Las fuerzas aliadas ocupan los territorios de Siria y el Líbano. Las tropas francesas serán concentradas en puntos designados a propósito, donde aguardarán su repatriación. 3º Se tributarán a las tropas francesas todos los honores militares correspondientes. Los soldados podrán llevar a las zonas de concentración todas sus armas, incluso cañones, tanques y automóviles blindados. 4º Cuando se termine la ocupación de Siria, se pondrá en libertad a los prisioneros. 5º Los prisioneros liberados podrán escoger libremente entre ser repatriados o unirse a la causa aliada. 6º Los derechos de las instituciones francesas, por ejemplo, hospitales y escuelas, serán respetados, mientras no sean contrarios a los intereses militares. 7º No se adoptará ninguna actitud recriminatoria contra los nativos de Siria o el Líbano que hayan participado en las hostilidades. Los puntos restantes se refieren a la transferencia de las comunicaciones, servicios públicos, aeropuertos, que deberán pasar intactos a manos de los aliados.

MONTEVIDEO, 15. UP.— La cancillería uruguaya ha recibido la respuesta salvadoreña a la comunicación uruguaya sobre la no belligerancia. La respuesta dice que el Salvador secundará gustoso todo propósito encaminado a la defensa de los países americanos. Agrega que el gobierno salvadoreño está plenamente de acuerdo con los puntos de vista del gobierno uruguayo. Sugiere, además, la creación de un organismo panamericano de carácter militar, financiero y económico, destinado a preparar la defensa del hemisferio.

SALVADOR DE ACUERDO CON LA SUGESTION URUGUAYA

CHURCHILL ANUNCIA LA ALIANZA RUSO-INGLESA

LONDRES, 15 UP.— Winston Churchill anunció que Gran Bretaña y el Soviet ruso están oficialmente aliados y se comprometen a apoyarse mutuamente en la tarea común de destruir a Hitler y a Alemania nazi. La alianza oficial entre Inglaterra y Rusia culminó la estrecha colaboración iniciada hace tres semanas, cuando Gran Bretaña ofreció su ayuda y asesoramiento a Rusia para su lucha contra Alemania. Los puntos principales de la declaración formulada hoy por Churchill en los comunes son los siguientes: 1º Gran Bretaña y Rusia son aliadas oficiales. 2º Inglaterra, sin embargo, no está asociada con el comunismo ni lucha en nombre de esta ideología. 3º Es inminente un acuerdo ruso-polaco similar al acuerdo anglo-ruso y que probablemente también conducirá a una alianza. 4º El armisticio para Siria fué firmado con los representantes de Vichy a entera satisfacción de Gran Bretaña.

PROXIMO DOMINGO, PALACE-MODERNO IDEAL!

Imponente estreno en español EL SECRETO DE LA MONJA con Lupita Gallardo y José Crespo. Historia romántica de la poetisa Juana de Asbaje — Sor Juana Inés de la Cruz! Apasionante espectáculo de capa y espada!

PROXIMO DOMINGO, VARIEDADES! "LOS QUE NO REGRESARON" por Constance Bennet y Pat O'Brien.

Hoy, martes 15 de Julio, 1941

PALACE A las 3-7-8.45 — 0.60 A petición! Por última vez! "ESPEJISMO DE AMOR" ó "KITTY FOYLE" Ginger Rogers. La maravillosa película femenina!

VARIEDADES A las 3-7-8.45 — 0.50 Estreno Universal de emoción! "SECRETOS DE HOSPITAL" por Helen Mack y Bruce Cabot.

MODERNO A las 3-7-8.45 — 0.40 Tito Guizar y Chafán, en: "ALLA EN EL TROPICO" Última vez!

AMERICA A las 7-8.45 — 0.40 "LOS GRIEGOS ERAN ASI" por Allan Jones.

IDEAL A las 7-8.45 — 0.40 "LOS HERMANOS MARX EN EL OESTE"

LIBANO A las 7-8.45 — 0.40 "FLORIAN"

KEITH A las 7-8.45 — 0.30 "FUGITIVOS DEL DESTINO"

Próximo jueves: Gran estreno en español. Fernando Soler y Carlos Orellana (Tío Lamparita), en la formidable película: EL POBRE DIABLO

Próximo sábado: César Romero y Patricia Morrison, en: ROMANCE DE RIO GRANDE

Próximo domingo: Esta sí que es bomba! EL HIJO DE MONTECRISTO con Louis Hayward y Joan Bennett.

RAVENTOS Hoy a las 3, 7 y 8.45 — 0.60 Estreno de la Fox. TRAVESURAS COLEGIALES

CAPITOLIO A las 7 y 9 — 0.60 AL SON DE LA MARIMBA

ADELA A las 7 y 8.45 — 0.40 LAS FALDAS MANDAN

CASTRO A las 7.30 — 0.30 EL ORGULLO DEL TURF HUNDIDO UN BALANDRO DE GUERRA INGLES

LONDRES, 15. UP.— El almirantazgo comunicó que el balandro británico de 1.200 toneladas "Auckland", fué hundido. Tenía ocho cañones anti - aéreos de 4 pulgadas y una tripulación de 188 hombres. Se informa luego de las bajas habidas.

Dos Niños en vez de Uno

KOLYNOS es una crema dental concentrada. Por eso, dura dos veces más que la pasta ordinaria y de ahí que dos niños usen la misma cantidad que uno.

KOLYNOS

Cuesta menos porque se usa menos... es concentrada

Antes de ordenar sus TRABAJOS DE IMPRENTA CONSULTE PRECIOS en los Talleres de

TIPOGRAFIA LA TRIBUNA FOTOGRAFADO

Contamos con los mejores y más nuevos elementos, y aseguramos la rapidez y economía a sus encargos.

SAN JOSE, COSTA RICA

Apartado 1317 Teléfono 2134